**21 st Biennial conference of the European Association for Chinese Studies**

**23-28/08/2016**

Уважаемый гость,

Для бронирования номера в отеле Демидов Санкт-Петербург– по специальным тарифам на период **22-29.08.16**, заполните, пожалуйста, следующую заявку на бронирование и отправьте ее в отель.

Данные тарифы предоставлены только для официальных посетителей конференции. Заявки будут подтверждены при наличии свободных номеров. промо код **china2016**

Санкт-Петербург, Средний пр. В.О., д.28/29

Тел. +7(812)323-70-64

Email: [book@demidovhotel.ru](mailto:book@demidovhotel.ru)

<http://demidovhotel.ru/>

**Заявка на бронирование номера**

**Я,** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

(Ф.И.О. держателя банковской карты) (Имя Фамилия, как указано на банковской карте)

**прошу забронировать для меня номер в отеле «Демидов»**

**Дата заезда:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ **Дата выезда**: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Время заезда:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ **Время выезда:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. Выберите категорию номера:

**Стандартный номер, тариф за номер за ночь:**

**⁪ Одноместный 3330 рублей**

**⁪ Двухместный 3780 рублей**

**Номер Комфорт, тариф за номер за ночь:**

**⁪ Двухместный 4500 рублей**

**Цены включают НДС 18% и завтрак «шведский стол».**

**2. Я подтверждаю свое согласие с тем, что отель «Демидов» имеет право провести операцию по осуществлению платежа с моей карты в случае несвоевременной отмены бронирования на условиях, приведенных ниже:**

- в случае отмены бронирования менее, чем за 72 часов до заезда, или незаезда в отель размер неустойки составит **100% стоимости номера за 1 ночь**.

**Прошу отправить мне подтверждение бронирования по факсу:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ или e-mail: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.**

Подпись\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Дата \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**21 st Biennial conference of the European Association for Chinese Studies**

**23-28/08/2016**

Dear guest,

For room reservation in Demidov Hotel – according to special tariff on period **22-29.08.16**, please fill in the following reservation form and send it to the hotel.

The above mentioned tariffs are specially issued for official fair participants. The confirmation is subject to availability. Promocode **china2016**

To whom:

28/29, Sredniy prospekt V.O., Saint-Petersburg, Russia

Тел. +7(812)323-70-64

Email: [book@demidovhotel.ru](mailto:book@demidovhotel.ru)

<http://demidovhotel.ru/>

**Room reservation request**

**I,** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

(Card holder name and surname) (Name and surname as written on the card)

**would like to reserve the room in the hotel “Demidov”**

C**heck-in date:**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ **Check-out date**: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Check-in time:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ **Check-out time:** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. Please, choose the room category:

**Standard room, rate per one room per one night:**

**⁪ Single 3330 RUR**

**⁪ Double 3780 RUR**

**Junior Suite, rate per one room per one night:**

**⁪ Double 4500 RUR**

**The prices include VAT and buffet breakfast.**

**2. I agree that “Demidov” Hotel have the right to effect payment using my card in case of inappropriate cancellation of the reservation. The conditions of cancellation of reservation are following:**

- Room cancelled or period of stay reduced later than 72 hours prior to arrival or no-show is subject to the cancellation fee equals to 100% per one night

**I would like to get the confirmation of the registration by fax: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**or by e-mail:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_.**

Signature\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_